



## 快速启动向导

# BUGERA VEYRON BV1001T/BV1001M

Ultra-Compact 2,000-Watt Class-D Bass Amplifier with  
Tube/MOSFET Preamp, Optical Compressor and  
DYNAMIZER Technology

*Bugera*

CN

## CN 重要的安全须知



 带有此标志的终端设备具有强大的电流, 存在触电危险。仅限使用带有 ¼" TS 或扭锁式插头的高品质专业扬声器线。所有的安装或调整均须由合格的专业人员进行。

 此标志提醒您, 产品内存在未绝缘的危险电压, 有触电危险。

 此标志提醒您查阅所附的重要的使用及维修说明。请阅读有关手册。

 **小心**  
为避免触电危险, 请勿打开机顶盖 (或背面挡板)。设备内没有可供用户维修使用的部件。请将维修事项交由合格的专业人员进行。

 **小心**  
为避免着火或触电危险, 请勿将此设备置于雨淋或潮湿中。此设备也不可受液体滴溅, 盛有液体的容器也不可置于其上, 如花瓶等。

 **小心**  
维修说明仅是给合格的专业维修人员使用的。为避免触电危险, 除了使用说明书提到的以外, 请勿进行任何其它维修。所有维修均须由合格的专业人员进行。

1. 请阅读这些说明。
2. 请妥善保存这些说明。
3. 请注意所有的警示。
4. 请遵守所有的说明。
5. 请勿在靠近水的地方使用本产品。
6. 请用干布清洁本产品。
7. 请勿堵塞通风口。安装本产品时请遵照厂家的说明。
8. 请勿将本产品安装在热源附近, 如暖气片, 炉子或其它产生热量的设备 (包括功放器)。
9. 请勿移除极性插头或接地插头的安全装置。接地插头是由两个插塞接点及一个接地头构成。若随货提供的插头不适合您的插座, 请找电工更换一个合适的插座。
10. 妥善保护电源线, 使其不被践踏或刺破, 尤其注意电源插头、多用途插座及设备连接处。

11. 请只使用厂家指定的附属设备和配件。



12. 请只使用厂家指定的或随货销售的手推车, 架子, 三角架, 支架和桌子。若使用手推车来搬运设备, 请注意安全放置设备, 以避免手推车和设备倾倒而受伤。

备倾倒而受伤。

13. 遇闪电雷鸣或长期不使用本设备时, 请拔出电源插头。

14. 所有维修均须由合格的维修人员进行。设备受损时需进行维修, 例如电源线或电源插头受损, 液体流入或异物落入设备内, 设备遭雨淋或受潮, 设备不能正常运作或被摔坏。

15. 本设备连接电源时一定要接地保护。



16. 若电源插头或器具耦合器用作断电装置, 应当保证它们处于随时可方便操作状态。

17. 本产品仅适用于海拔 2000 米以下地区, 本产品仅适用于非热带气候条件下。



## 法律声明

对于任何因在此说明书提到的全部或部分描述、图片或声明而造成的损失, MUSIC Group 不负任何责任。技术参数和外观若有更改, 恕不另行通知。所有的商标均为其各自所有者的财产。MIDAS, KLARK TEKNIK, LAB GRUPPEN, LAKE, TANNOY, TURBOSOUND, TC ELECTRONIC, TC HELICON, BEHRINGER, BUGERA 和 DDA 是 MUSIC Group IP Ltd. 公司的商标或注册商标。© MUSIC Group IP Ltd. 2017 版权所有。

## 保修条款

有关音乐集团保修的适用条款及其它相关信息, 请登陆 [music-group.com/warranty](http://music-group.com/warranty) 网站查看完整的详细信息。

## 重要提示



若不按下面几点操作可能会损坏功放或音箱。由此引起的损坏不在保修范围内。

- 音箱请使用正确的阻抗并使用合适的输出插座。
- 连接功放与音箱时要使用音箱线。永远不可使用其他类型的线如乐器线, 话筒线。

## 在开始之前

此产品在出厂前已仔细包装以确保运输途中完好无损。然而若您发现包装箱损坏, 请立即检查产品是否有损坏的迹象。

- 若产品损坏请勿退给我们。但请立即通知代理商及运输公司。否则, 您将无权要求索赔或更换产品。
- 保存本产品时或运输时请使用原包装箱以免损坏产品。
- 儿童在无人监管时不可玩耍本产品或其包装。
- 请合理处理包装材料。
- 确保通风良好, 不可放置在热源如暖气片等附近以免过热。
- 请确保所有的设备正确接地。为了你自己的安全, 请勿移除接地线或取消其作用。本产品必须接地。

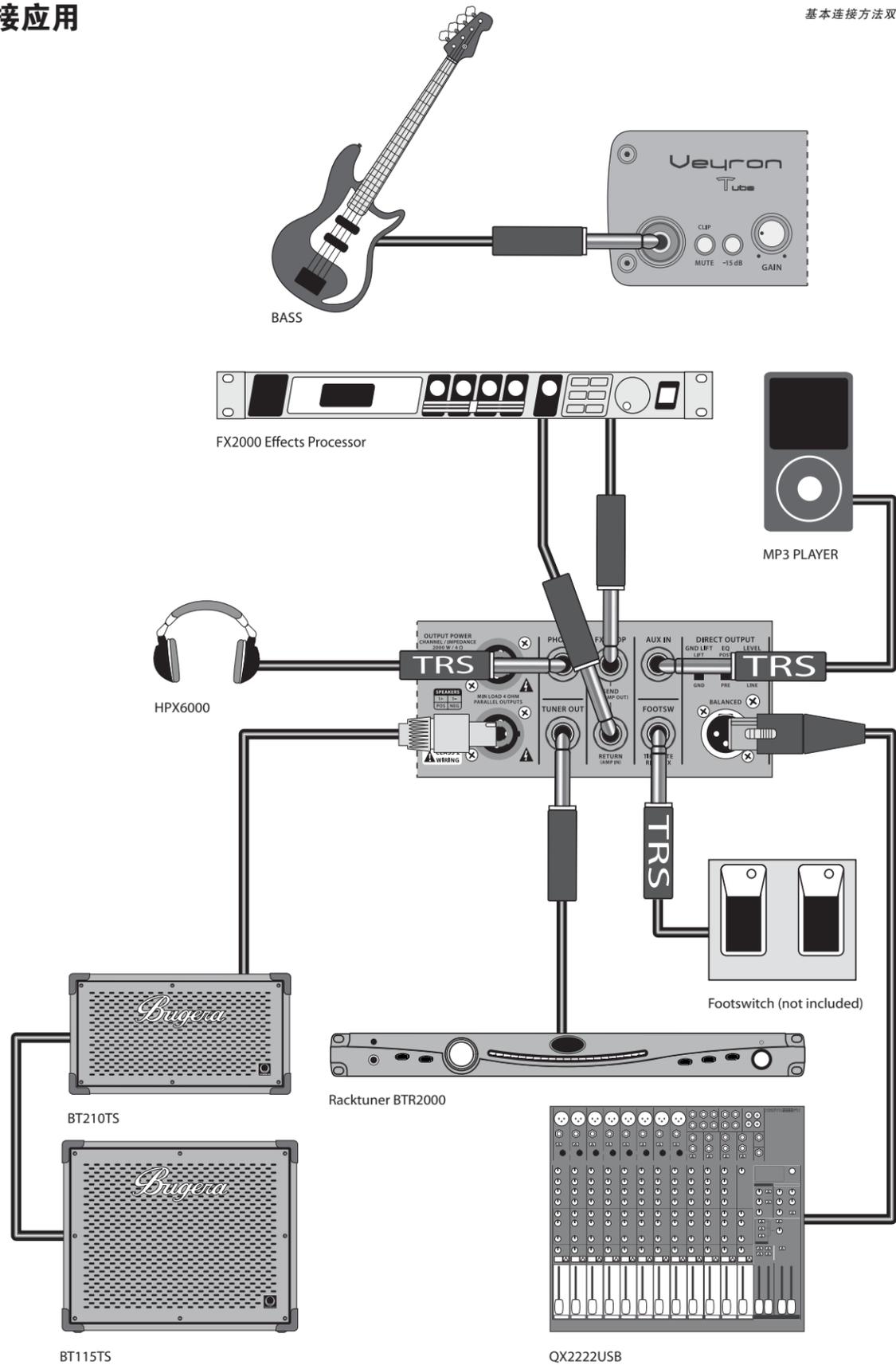
## 关于安装的重要信息

- 在强大的广播电台及高频源附近音质可能会受到影响, 请加大传输器与本设备之间的距离, 且连接时请使用屏蔽线。

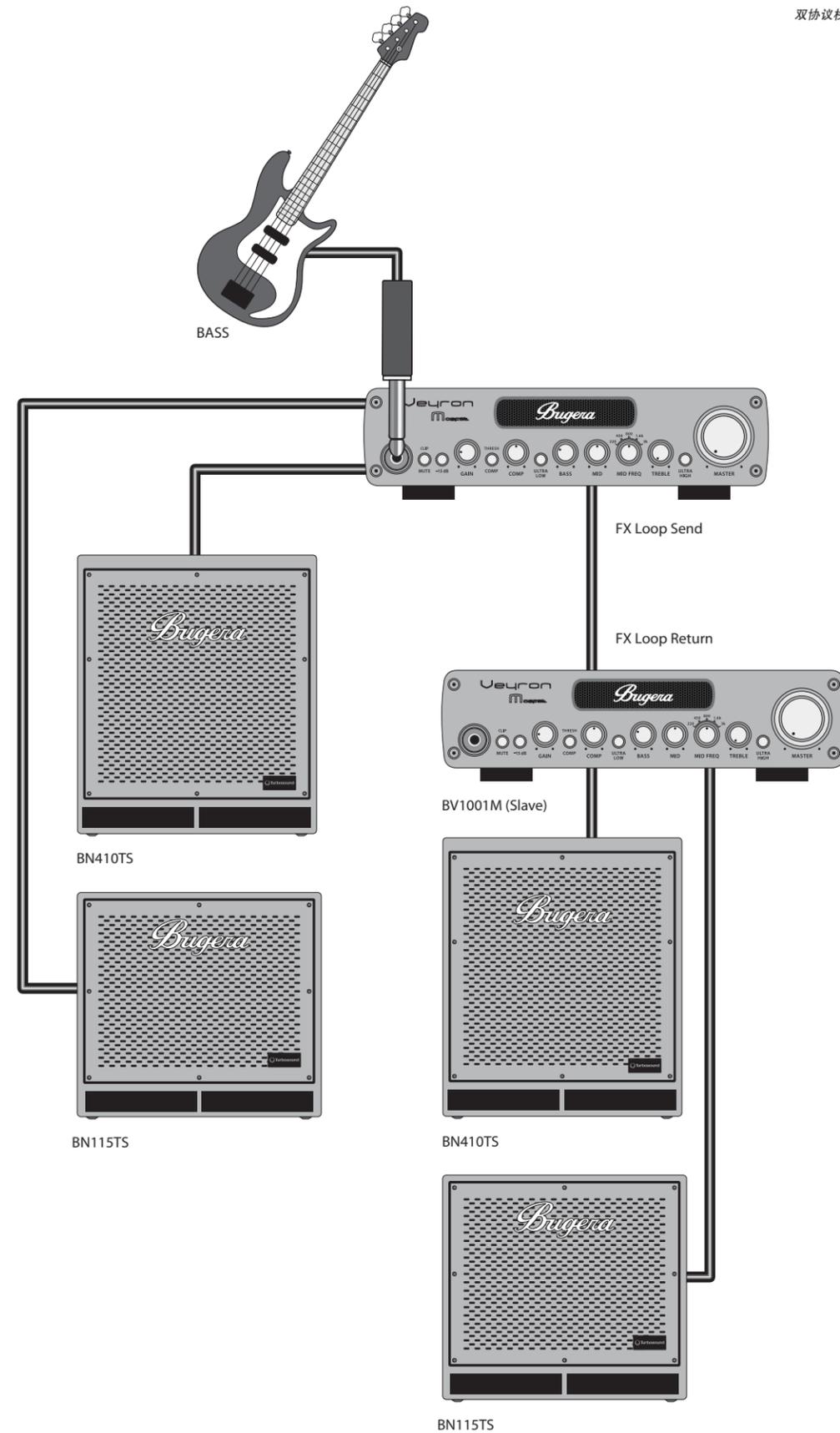
# BUGERA VEYRON BV1001T/BV1001M 连接应用

## 第一步: 连接应用

基本连接方法双

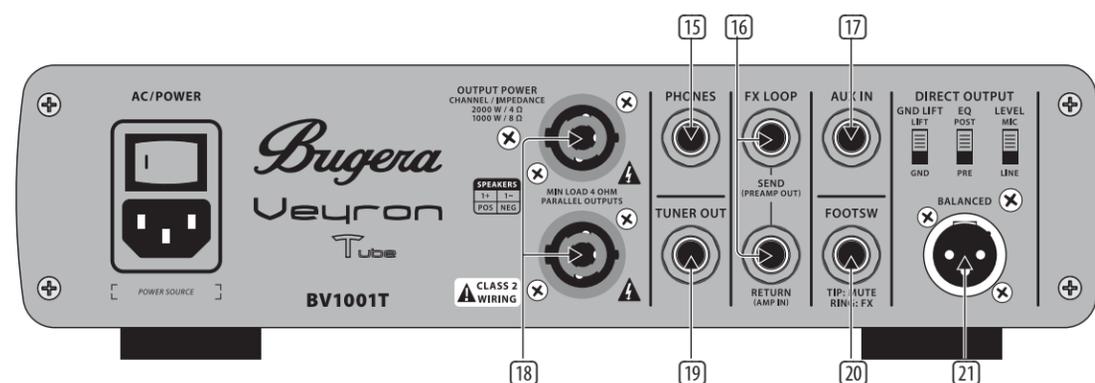
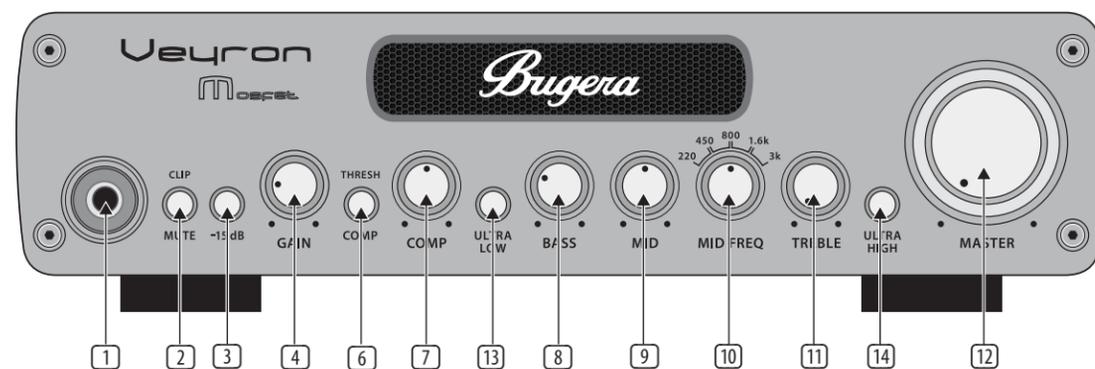
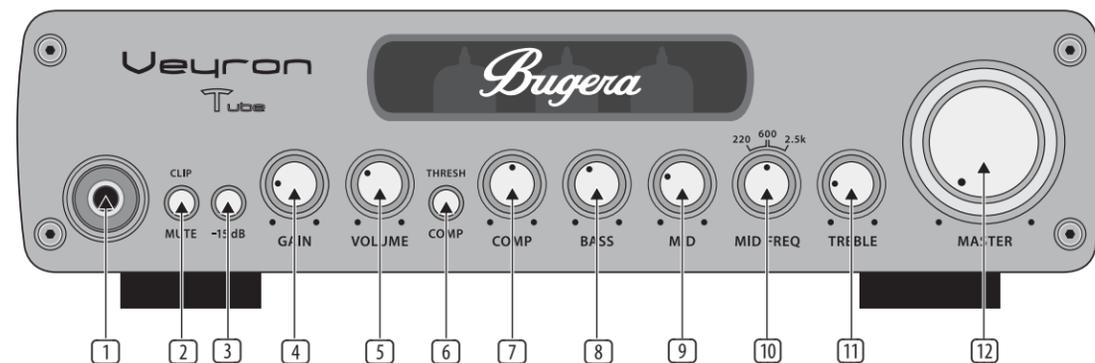


双协议栈



# BUGERA VEYRON BV1001T/BV1001M 控制

## 第二步: 控制



- 1 **INPUT** – 使用 1/4" 不平衡式线连接您的贝司。
- 2 **MUTE** 按钮将功放输出静音, 用于无噪调音或切换低音吉他。环绕按钮的 LED 环亮表明输入接口限幅。或者功放当前工作在输出静音状态。
- 3 **-15 dB** 按钮衰减输入接口的灵敏度, 可同主动式拾音器一起使用。当使用衰减时, 环绕按钮的 LED 环亮。
- 4 **GAIN** 旋钮调节前置放大器电平。
- 5 **VOLUME** 旋钮 (仅 BV1001T) 补偿 GAIN 旋钮的信号提升。它同样影响 FX LOOP SEND 接口的电平。
- 6 **COMP** 按钮开启压缩效果。环绕按钮的 LED 环在演奏达到峰值时亮表明信号正在被压缩。
- 7 **COMP** 旋钮调节内置压缩器的压缩量。
- 8 **BASS** 旋钮调节音色的低频。
- 9 **MID** 旋钮调节中频。
- 10 **MID FREQ** 旋钮选择由 MID 旋钮调节的中心频率。
- 11 **TREBLE** 旋钮调节音色的高频。
- 12 **MASTER** 旋钮调节功放的总输出。
- 13 **ULTRA LOW** 按钮 (仅 BV1001) 添加固定的低音提升到音色。
- 14 **ULTRA HIGH** 按钮 (仅 BV1001) 添加额外的高频提升到音色。
- 15 **PHONES** 接口可通过 1/4" 立体声线连接耳机, 用于在没有连接音箱时练习。
- 16 **FX LOOP** 接口可在前置放大器之后, 功率部分之前连接效果处理器。SEND 接口也可用于传送前置放大器信号到另一个功放。
- 17 **AUX IN** 接口可通过 1/4" 立体声线连接 MP3 播放器。
- 18 **SPEAKER OUTPUT** 接口通过专业固定接口连接贝司音箱。
- 19 **TUNER OUT** 接口发送信号到外部调音器。当 MUTE 开启时, 这个输出端仍可用。
- 20 **FOOTSW(itch)** 接口可连接脚踏开关, 用于打开 / 关闭 MUTE 和 FX LOOP。
- 21 **DIRECT OUTPUT** 接口通过 XLR 线发送前置放大器信号, 可连接调音台或接口设备。三个开关可用于选择接地断开, 失真前或失真后均衡, 和话筒或线路电平。

## CN 技术参数

	BV1001T	BV1001M
<b>Audio Inputs</b>		
Instrument input		¼" TS jack, unbalanced
Impedance		1 MΩ
FX loop return		¼" TS jack, unbalanced
Impedance (when DI out is pre/post EQ)		20 kΩ / 9 kΩ
Aux input		¼" TRS jack, unbalanced
Impedance		10 kΩ
<b>Audio Outputs</b>		
Phones out		¼" TRS jack, unbalanced
Impedance		180 Ω
Tuner out		¼" TS jack, unbalanced
Impedance		500 Ω
FX loop send		¼" TS jack, unbalanced
Impedance		1 kΩ
Direct output		XLR jack, balanced
Impedance		1 kΩ
Max. level mic / line		Pre EQ (-9 dBu / +12 dBu), Post EQ (-12 dBu / +9 dBu)
Loudspeaker outputs		2 x locking connector
Min. load impedance		4 Ω
<b>System Data</b>		
Preamp tubes	3 x 12AX7	—
Max output power		2000 W peak
<b>Mains Voltage</b>		
Europe/UK/Australia/China/Korea		220-240 V~ 50/60 Hz
USA/Canada/Japan		100-120 V~ 50/60 Hz
Power consumption @ 1/8 max power		110 W
Mains connection		Standard IEC receptacle
<b>Physical</b>		
Dimensions		293 x 279 x 80 mm (11.5 x 10.9 x 3")
Weight	3.2 kg (7.0 lbs)	3.0 kg (6.6 lbs)

## 其他的重要信息

### CN 其他的重要信息

- 1. 网上产品登记。**在购买百灵达产品后,请立刻在我们的网页上 [bugera-amps.com](http://bugera-amps.com) 进行产品登记。网页上提供简单的产品登记表格。产品登记后,能使我们更快更有效地为你提供产品维修服务。也请你阅读有关的保修条款。
- 2. 故障。**如果百灵达的产品出现故障的话,我们将尽快提供维修。请你与产品的销售商联系。如果销售商不在你的附近,你可以与我们的分公司或批发商联系。在 [bugera-amps.com](http://bugera-amps.com) 的网上的 SUPPORT 处,你能得到有关的信息。
- 3. 保险丝盒 / 电压选择。**在将音箱与电源连接以前,请检查确认你使用的电源电压适合你的音箱设备。有些音箱产品的保险丝盒可提供 2 个不同的位置,可分别使用 230 伏和 120 伏的电源电压。被烧坏的保险丝务必用合适的保险丝更换。

*Bugera*